

遏經濟下滑 阻通脹飆升

美聯儲：貨幣政策失方向

【本報訊】綜合外電華盛頓十五日消息：美國聯邦儲備局主席伯南克表示，美國經濟下滑和通脹上升的風險同時出現，令經濟面對嚴峻考驗。但他同時強調，令未來經濟重新恢復正常運作，仍然是聯儲局的首要任務。

伯南克出席眾議院銀行委員會半年一度的聽證會時稱，美國經濟正面對增長大幅下滑和未來通脹率驟升的風險，對於聯儲局來說，是一個很嚴重的挑戰，因為聯儲局官員既要保持經濟持續增長，又需要保證通脹率不會大幅飆升，這令聯儲局在貨幣政策方面失去了方向。

他又指出，雖然聯儲局在過去一年大幅減息，並推出多種救市措施，但美國的疲弱經濟仍面對「許多困難」，當中包括金融市場持續受壓、失業率上升和樓市衰退等問題。另外，受到能源和食品價格上升的刺激，美國的通脹風險也不斷上升。他說，一切的經濟問題，包括房價急跌，都會使國民在未來數月覺得自己的財富不如以往，消費意欲將有所減弱，這將會對經濟增長構成「很大的負面影響」。

金融危機升級

伯南克今次放棄了在六月議息聲明中的言論，他曾在當時表示，經濟增長大幅下滑的風險已經減退，分析指出，他這次講話反映出金融市場的危機已經升級，引致美國財政部不得不出手拯救房利美和房地美兩家機構。

他補充道，「鑑於這兩家企業對按揭市場的重要性」，財政部和聯儲局官員正聯手制訂救助方案，「一般來講，經濟穩健增長，有賴金融市場運作良好。因此，協助金融市場回復正常運作，仍將是聯儲局的首要工作。」

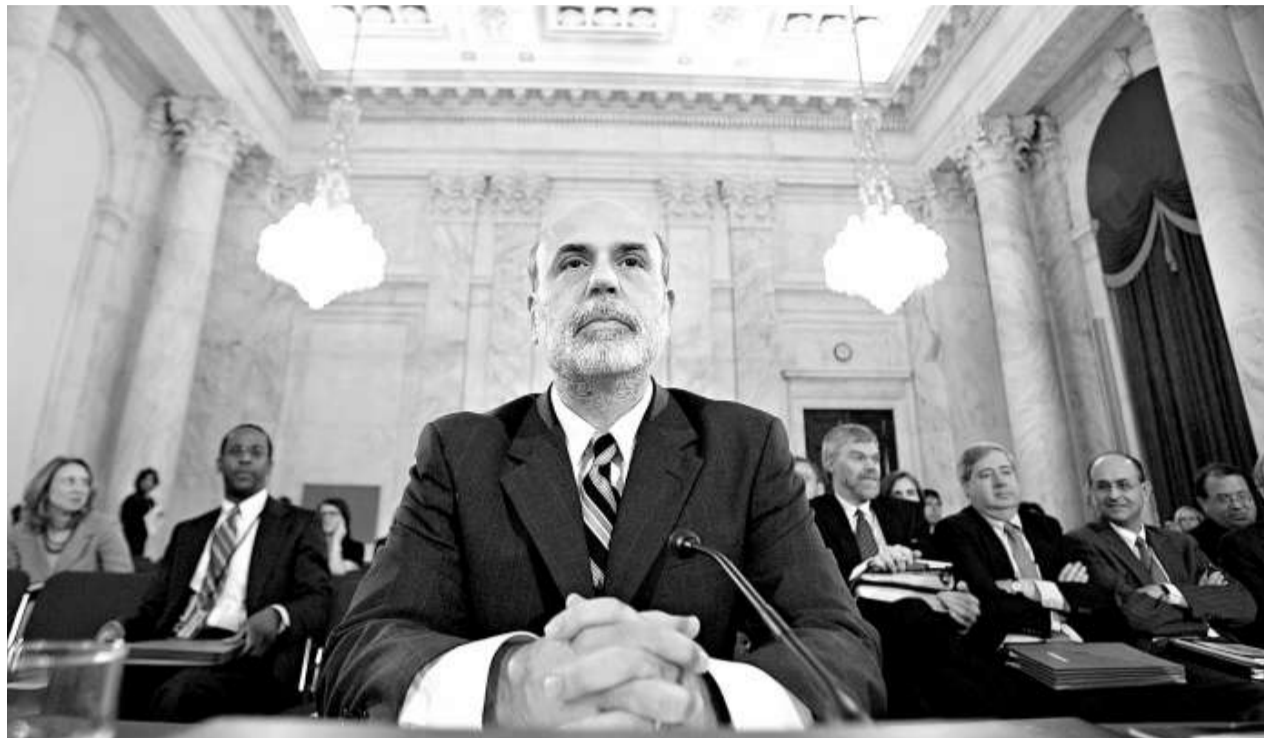
對於未來的展望，伯南克預期，消費開支在未來數季仍將受遏，而美國企業在未來的投資行為也將變得更加審慎，不過，聯邦退稅已為美國住戶提供了「及時的紓緩」。

調高通脹預期

同時，聯儲局官員亦把今年的經濟增長和通脹預期顯著調高，今年經濟增長預期由原來的0.3%至1.2%，上調至1%至1.6%，而反映通脹情況的消費物價指數，則由原來的3.1%至3.4%，上調至3.8%至4.2%。

在伯南克發言前，有分析指出，伯南克面臨的前景十分嚴峻，華爾街現時的局勢非他所能控制，分析指出，他應該首先解決當前美國經濟所面對的危機，然後再強調反通脹的策略。

伯南克在上月曾指出，經濟大幅下滑的風險已經減低，並承諾會抵禦通脹率的預期急升，他的言論令交易員在當時相信



▲美國聯邦儲備局主席伯南克表示，美國經濟下滑和通脹上升的風險同時出現，令經濟面對嚴峻考驗 (法新社)



聯儲局公開市場委員會將會在年底加息，同時更有可能最早在八月份便加息，不過，在美國金融危機升級後，利率期貨顯示，年底加息的機會已由早前的百分之十，下跌至六成七，而最快加息的日期亦是在十月，而非八月份。

分析指出，伯南克這次講話反映出金融市場的危機已經升級，引致美國財政部不得不出手拯救房利美 (左) 和房地美兩家機構 (法新社)



美國總統布希也呼籲國會迅速採取行動實施一項立法，以幫助按揭巨頭房利美和房地美 (路透社)

拯救「兩房」 布希促國會速立法

【本報訊】據美聯社華盛頓十五日消息：布希總統呼籲國會迅速採取行動實施一項立法，以幫助按揭巨頭房利美和房地美。

布希在白宮新聞發布會上說：「現時是很多美國家庭的困難時期。我認為，制度基本上是健全的。我們必須確保它們 (兩房貸巨頭) 可以在這個經濟困難時期繼續向人們提供按揭信貸。」

他說：「我促請議員們迅速採取行動，全面實施該拯救計劃，並制定一個我們建議用來監督房利美和房地美的良好立法監督體制。」

布希說，兩家有麻煩的按揭公司在美國房屋信貸系統中扮演著中心角色，並說政府採取行動幫助它們不是為了緊急援助，因為兩家機構依然是股東擁有的公司。

布希還呼籲民主黨控制的國會效仿他，解除對鑽探離岸石油的禁令，以幫助增加美國國內石油的生產。布希說：「我隨時準備承認，此舉不會立即在明天生產出一桶石油，但它將會扭轉我們的依賴心理。」

布希還指責民主黨的國會議員未有採取實質行動應對房屋市場和高油價的問題，說國民擔心這兩個問題是正確的。他又說：「我們的經濟雖然面對這樣的挑戰，仍然顯示出不俗的元氣。我們可以對本國經濟奠定已久的基礎寄以信心，我相信我們經歷過這次挑戰後將會變得比以往更強。」

布希撤近海石油開採禁令



布希十四日解除了在美國近海開採石油的行政禁令 (互聯網)

【本報訊】綜合外電華盛頓十四日消息：美國總統布希十四日表示，為應付國際油價飆漲，他已經解除在美國近海開採石油的行政禁令，他同時敦促國會採取類似措施廢除相關開採法律禁令。

布希十四日在白宮記者會上表示，汽油價格正在節節走高，現在能否開採更多近海石油的「球」在國會一邊。他強調，美國人正在為高油價付出代價，國會必須採取行動，「毫無舉措將是無法接受的」。

布希還引述專家評估指出，美國沿海石油蘊藏量相當於美國目前每年石油產量的十倍；而阿拉斯加的石油蘊藏量則相當於美國從沙特阿拉伯進口二十年的總量。他強調，目前的科技已可以防止因石油開採而產生的環境污染問題。

不過，控制國會參眾兩院的民主黨已拒絕了布希這項被認為是象徵性的呼籲。而且有分析指出，即使國會通過取消禁令，這些石油實際要進入市場，將是逾十年以後的事，對現時石

油供應幫助不大，油價依然高企。

美國石油蘊藏豐富，但許多近海油田長期以來一直被禁止開採。相關禁令有兩個，一是美國政府頒布的行政禁令，另一則是國會的立法禁令。只有兩個禁令都被取消，石油公司才可在這些油田開採石油。

兩位主要總統參選人也回應了這個政治熱門話題。共和黨總統參選人麥凱恩形容布希的舉動「是一個重要訊號」，並敦促他的主要對手民主黨人奧巴馬放棄反對離岸採油的立場。

奧巴馬的發言人伯頓則在一篇聲明中說：「如果離岸採油可以長期紓緩汽油供應，或成為能源獨立的長遠策略，不管風險有多大，都值得我們考慮。但大部分專家，即使在布希政府內，都排除了這兩個可能。」

美國有線電視新聞網 (CNN) 六月底對美國公眾進行的一次調查顯示，百分之七十三的受訪者支持適度增加離岸採油，百分之二十七的人則表示反對。調查的誤差為三個百分點。

背景資料

美石油資源與開採禁令

美國石油儲量豐富，是石油生產大國。據美國能源部情報局公布的統計數字，美國已探明石油儲量超過二百〇九億桶，居世界第十一位；二〇〇七年美國石油日產量達五百一十萬桶，居世界第三。得克薩斯、阿拉斯加和墨西哥灣是美國主要產油區，其中，墨西哥灣地區集中了美國大部分石油和天然氣海上鑽井平台，石油產量約佔全國總產量的百分之二十五。此外，美國國內一些地區雖然石油資源豐富，但出於長遠能源戰略和環境保護等多種原因，被明令禁止開採。

美國有關近海石油開採禁令共有兩個，一是美國政府頒布的行政禁令，一是國會的立法禁令。國會的立法禁令於一九八一年頒布，此後每年經審審延長，目前已連續維持二十七年之久；美國政府的行政禁令始於一九九〇年。只有這兩個禁令同時都被解除，石油公司方可在這些油田開採石油。

根據近海石油開採禁令，除中、墨西哥灣和阿拉斯加沿岸部分水域外，佔全美近海水域百分之八十五的大西洋、太平洋和佛羅里達州東墨西哥灣水域均不允許石油開採。

近年來，美國石油產量呈下降趨勢。作為世界最大的石油消費國，美國石油消費多年來嚴重依賴進口。據統計，二〇〇七年美國日均石油消費二千〇六十九點七萬桶，日均進口石油一千二百二十一萬桶，居世界第一。

隨著國際油價持續上揚，布希政府開始考慮石油增產，並首先尋求解除近海開採石油的禁令。布希認為，一旦禁令解除，美國將能增產一百八十億桶石油，足夠美國消費兩年半時間。但一些環保人士擔心，解禁近海開採石油可能會對當地海岸造成污染，破壞海洋生物的生存環境。另外，新增產量是否足以平抑油價也是人們爭論的焦點。(新華社)

韓掀「護島戰」日籲冷靜

【本報訊】據中通社十五日消息：對於日本政府宣布在教科書中將「竹島」(韓國稱「獨島」)列為日本領土，韓國政府與民間掀起「護島戰」，有將與日本一決高下的意味。日本當局則呼籲韓方冷靜，但有媒體指，日本根本沒有給予對方冷靜的機會。

由於日本政府十四日在初中新學習指導綱要指導手冊中，首度將日韓之間存有爭議的「竹島」列為日本領土，韓國駐日大使權哲賢十五日上午向日本外務次官鄭中三十二正式表達強烈抗議及遺憾之意。他在與鄭中會談後告訴媒體記



韓國民眾在首爾街頭強烈抗議日本對教科書的修改行為 (美聯社)

者，他在會談中指出了日本此舉錯在何處和將使日本失去什麼，並向日方提出了採取措施改正錯誤的要求。權哲賢說，韓日兩國決定建立面向未來的關係，福田康夫首相也說要構築「日韓新時代」，結果日方卻做出這樣的行動，令人難以置信。權哲賢計劃於當晚「暫時」回國。韓國外交官員當天表示：「權哲賢何時視察尚未確定。」

據報道，鄭中在會見中再次重申了日方要求韓方保持冷靜的立場。鄭中表示，有關獨島主權問題，日方已盡力避免明載「日本固有的領土」一語，而記載着「日本與韓國之間主張有異」。鄭中說，不希望日韓兩國為此問題關係惡化。對於為何最終沒有將「竹島」表述為「日本固有領土」，日本官房長官町村信孝昨日召開記者會表示，「這不僅可能使日韓關係走向新時代的趨勢遭遇挫折，還有可能給六方會談、綁架問題等日朝間未解決的問題帶來不好的影響。這是我們盡量不想讓日韓關係走向僵局的表現」。

而福田康夫十四日也呼籲希望韓方冷靜。福田說：「持有對我國歷史、領土的看法是理所當然的，而且有必要。」對於韓國的激烈反應，福田表示，「重要的是超越雙方的立場(分歧)，加深理解，希望韓方能夠冷靜對待」。

對於日本將「竹島」在日本教科書中列為日本領土，韓國民間數個團體十五日分別在首爾日本大使館前舉行記者會，抗議日本政府對獨島主權的主張。包括由韓國進步聯盟和獨島守護隊等團體組成的「護島指導手冊標記獨島主權的市民社會團體」要求日本政府立即放棄獨島主權主張。而韓國教職工總聯合會也計劃今後持續開展抗議集會和國民簽名運動，建立守護獨島對策委員會。韓國教職工工會義正詞嚴地說：「對日本反覆進行的帝國主義挑釁行為，韓國國民已忍無可忍。」

俄 16 將軍涉腐被控

【本報訊】據新華社莫斯科十五日消息：俄羅斯總檢察院十五日公布的數據顯示，去年以來俄羅斯共有五百多名軍人因腐敗被追究刑事責任，其中包括十六名將軍。

俄羅斯總檢察院表示，監督反腐法律法規的執行是俄檢察系統的優先工作方向。為了協調俄羅斯強力機構內部的反腐工作，俄羅斯軍事總檢察院和聯邦安全局成立了跨部門反腐工作組，該工作組已開始積極行動。

今年五月十九日，就任俄羅斯總統不久的梅德韋傑夫主持召開反腐工作會議，並簽署總統令，成立由自己直接領導的反腐敗委員會。俄總統辦公廳主任六月二十五日向梅德韋傑夫提交了國家反腐敗計劃草案。

俄官方數據顯示，去年俄羅斯在反腐領域提起了一萬零五百件刑事訴訟，因腐敗造成的損失共計十億一千萬盧布(約合四千三百萬美元)。但俄羅斯當地輿論認為，俄羅斯腐敗的實際情況遠不止於此。

肯尼亞逾百萬人急需糧援

【本報訊】據新華社內羅畢十五日消息：由美國國際開發署資助的「饑荒早期預警系統」日前在內羅畢發出警告稱，由於受到農業產量下降、糧價上漲、動物疫病等因素影響，肯尼亞有一百一十六萬人需要緊急食品援助。

「饑荒早期預警系統」在其最新發表的食品安全報告中說，今年七月至八月，肯尼亞農業產量將低於往年平均水平，這將導致肯尼亞一百一十六萬人面臨飢餓威脅，其中包括遊牧地區二十二點五萬無家可歸的人。

報告說，儘管聯合國世界糧食計劃署已計劃為肯尼亞提供食品援助，但肯尼亞政府必須採取措施解決用水、動物疫病等問題。

伊朗空軍擬大規模演習

【本報訊】據新華社德黑蘭十五日消息：伊朗空軍司令米加尼當天說，伊朗空軍將在近期舉行代號為「保衛神聖天空」的大規模演習。

米加尼說，此次演習的目的是展示伊朗空軍保衛伊朗領空的能力。伊朗空軍將讓敵人知道，任何企圖侵犯伊朗的行為都將遭到沉重的回擊。伊朗已經成功研製出具有隱形功能的新型戰鬥機，伊朗空軍戰鬥力得到了成倍提升。

不過，報道沒有透露演習的具體時間。今年一月，米加尼曾宣布伊朗軍方將在未來兩三個月內試飛第三代國產「雷電」戰鬥機，並將很快開始製造具有隱形功能的第四代和第五代「雷電」戰鬥機。

據伊朗媒體報道，「雷電」戰鬥機由伊朗本國專家設計製造，和美國的F-18戰鬥機類似，但威力更大。不過也有西方軍事專家說，「雷電」戰鬥機是以美制F-5戰機為藍本，同時採用大量伊朗本國技術製造的。

伊朗伊斯蘭革命衛隊日前在海灣地區舉行代號為「神聖先知3」的軍事演習。革命衛隊海軍司令薩法里說，演習旨在顯示伊朗已完全準備好抵禦任何外來侵略，同時也讓海灣地區其他國家相信，不需要借助外來勢力也能確保這一地區的安全。